31994D0184

L 86/1 AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA 1994.3.31.

A TANÁCS HATÁROZATA
(1994. január 24.)
az Európai Közösség és Ausztrália közötti, a borkereskedelemről szóló megállapodás megkötéséről

(94/184/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 113. cikkére,

tekintettel a Bizottság javaslatára,

mivel az Európai Közösség és Ausztrália közötti, a borkereskedelemről szóló megállapodás megkötése megkönnyíti és előmozdítja a bor kereskedelmét a szerződő felek között; mivel ezért kívánatos az említett megállapodás jóváhagyása;

mivel a megállapodás egyes rendelkezései végrehajtásának megkönnyítése érdekében felhatalmazást kell adni a Bizottságnak, hogy a borpiac közös szervezéséről szóló, 1987. március 16-i 822/87/EGK tanácsi rendelet [1] 83. cikkében megállapított eljárással összhangban végbevigye a szükséges technikai kiigazításokat;

mivel e megállapodás rendelkezései közvetlenül kapcsolódnak a közös agrárpolitika és különösen a borra és bortermelésre vonatkozó közösségi szabályok hatálya alá tartozó intézkedésekhez, e megállapodást közösségi szinten kell létrehozni,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

Az Európai Közösség és Ausztrália közötti, a borkereskedelemről szóló megállapodást és az ahhoz mellékelt jegyzőkönyvet és levélváltásokat az Európai Közösség nevében a Tanács jóváhagyja.

Az első bekezdésben említett jogi aktusok szövegét csatolták e határozathoz.

2. cikk

A Tanács elnöke felhatalmazást kap, hogy kijelölje a megállapodásnak a Közösséget jogilag kötelező aláírására jogosult személyt, valamint hogy letétbe helyezze a Közösség általi jóváhagyó okiratot.

A megállapodás 28. cikkének (1) bekezdésében előírt értesítést a Tanács elnöke küldi meg.

3. cikk

A megállapodás 17. cikke (2) bekezdése alkalmazásának céljából a Bizottság felhatalmazást kap, hogy a 822/87/EGK rendelet 83. cikkében megállapított eljárással összhangban megkösse a megállapodás módosításához szükséges jogi aktusokat.

[1] HL L 84., 1987.3.27., 1. o. A legutóbb az 1566/93/EGK rendelettel (HL L 154., 1993.6.25., 39. o.) módosított rendelet.

4. cikk

A tagállamok képviselőinek segítségével a Közösséget a Bizottság képviseli a megállapodás 18. cikke által létrehozott vegyes bizottságban.

5. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 1994. január 24-én.

a Tanács részéről

az elnök

G. MORAITIS